

5.00 crédits



30.0 h

Q1 et Q2


**Cette unité d'enseignement bisannuelle n'est pas dispensée en 2024-2025 !**

Enseignants	Obsomer Claude ;
Langue d'enseignement	Français
Lieu du cours	Louvain-la-Neuve
Préalables	LGLOR1610 et LGLOR1620 comme prérequis <i>Le(s) prérequis de cette Unité d'enseignement (UE) sont précisés à la fin de cette fiche, en regard des programmes/formations qui proposent cette UE.</i>
Thèmes abordés	Initiation au moyen égyptien, langue classique de l'Égypte pharaonique. Le cours aborde les formes verbales suffixales et la lecture commentée d'un texte littéraire du Moyen Empire.
Acquis d'apprentissage	<b>A la fin de cette unité d'enseignement, l'étudiant est capable de :</b> <ol style="list-style-type: none"> <li>1 analyser les formes relatives et propositions relatives;</li> <li>2 analyser les formes verbales suffixales ;</li> <li>3 analyser un texte du Moyen Empire vu au cours (extraits du récit de Sinouhé).</li> </ol>
Modes d'évaluation des acquis des étudiants	Examen oral sur base d'une préparation écrite. La matière est précisée sur un document figurant sur Moodle.
Méthodes d'enseignement	La partie théorique du cours (15h) se donne sur base du DVD interactif projeté en salle. La lecture des extraits de <i>Sinouhé</i> (15h) s'effectue à partir de la translittération proposée par les étudiants et mise en forme au tableau par l'enseignant. L'accent est mis sur la structure et les composantes des propositions, ainsi que l'analyse des formes verbales rencontrées. Les textes épigraphiques préparés par les étudiants ayant déjà suivi LGLOR1624 font l'objet d'une correction lors de séances spéciales.
Contenu	Le moyen égyptien est la langue classique de l'Égypte pharaonique en usage dans la première moitié du IIe Millénaire, du Moyen Empire aux débuts du Nouvel Empire. Le cours complète l'étude des formes verbales. Il examine d'abord les structures égyptiennes correspondant en français à des propositions relatives, puis il propose une découverte progressive des formes verbales suffixales (accomplies, inaccomplies et prospectives) et de la syntaxe des propositions verbales. En parallèle aux leçons théoriques, le cours est consacré à la lecture commentée d'extraits du récit de <i>Sinouhé</i> . Celle-ci permet d'analyser les formes verbales en contexte, tout en abordant l'interprétation de ce texte. L'étudiant qui a déjà suivi le cours LGLOR1624 sera dispensé d'une partie de la théorie et sera initié aux textes épigraphiques (lecture de légendes de scènes figurées et de stèles du Moyen Empire).
Ressources en ligne	Le serveur Moodle permet d'obtenir les documents nécessaires, notamment le texte hiéroglyphique de <i>Sinouhé</i> et les exercices sur des légendes de scènes figurées.
Bibliographie	Roland Koch, <i>Die Erzählung des Sinuhe</i> , Bruxelles, 1990. Raymond O. Faulkner, <i>A Concise Dictionary of Middle Egyptian</i> , Oxford, 1962. Claude Obsomer, <i>Égyptien hiéroglyphique</i> , Bruxelles, Safran, 2017. Claude Obsomer and Sylvie Favre-Briant, <i>Hieroglyphic Egyptian</i> , Brussels, 2016.



<b>Programmes / formations proposant cette unité d'enseignement (UE)</b>				
Intitulé du programme	Sigle	Crédits	Prérequis	Acquis d'apprentissage
Bachelier en langues et lettres anciennes et modernes	LAFR1BA	5		
Bachelier en langues et lettres anciennes, orientation orientales	HORI1BA	5	LGLOR1620	
Mineure en Antiquité : Égypte, Orient, Grèce, Rome	MINANTI	5	LGLOR1620	